

AVVISO PUBBLICO PER MANIFESTAZIONE DI INTERESSE PER L'INDIVIDUAZIONE DI SOGGETTI DEL TERZO SETTORE, AI SENSI DEL D. LGS. 117/2017, PER IL SERVIZIO DI MEDIAZIONE INTERCULTURALE, PRESSO GLI ISTITUTI SCOLASTICI DEL COMUNE DI ALBANO LAZIALE, RIVOLTO AGLI ALUNNI E AGLI STUDENTI STRANIERI AL FINE DI FAVORIRE LA LORO INTEGRAZIONE, PREVEDENDO ANCHE IL COINVOLGIMENTO DELLE FAMIGLIE, PER L'ANNO SCOLASTICO 2023/2024.

1. FINALITÀ

Premesso che:

- l'Assessorato alla Pubblica Istruzione ha tra le proprie finalità la diffusione delle culture del rispetto e la promozione e lo sviluppo dell'educazione interculturale orientata a favorire il confronto, il dialogo, il reciproco riconoscimento e arricchimento delle persone nel rispetto delle diverse identità e appartenenze e delle pluralità di esperienze;
- l'Assessorato alla Pubblica Istruzione, al fine di perseguire tale obiettivo, prevede la realizzazione di un progetto di "Mediazione Linguistico-Interculturale", volto a contrastare i pregiudizi e altre forme di discriminazione attraverso strumenti innovativi e trasversali come la mediazione, la risoluzione dei conflitti, l'ascolto attivo, il decentramento culturale e lo sviluppo delle capacità empatiche;
- con il presente Avviso il Comune di Albano Laziale intende indire una procedura nel rispetto dei principi di imparzialità, pubblicità, trasparenza, partecipazione e parità di trattamento finalizzata all'individuazione di una o più associazioni di promozione sociale e culturale, enti, fondazioni, cooperative, la cui attività sia destinata alla promozione sociale e della cultura, con finalità di promozione e sostegno rivolte prevalentemente ai giovani. per la definizione e la realizzazione di progetti di Mediazione Interculturale, per l'anno scolastico 2023/2024.

2. OGGETTO E OBIETTIVI DELL'AFFIDAMENTO

Il servizio si pone la finalità di favorire la positiva integrazione degli alunni stranieri neoarrivati nel contesto scolastico al fine di rimuovere le barriere culturali e linguistiche, promuovendo la cultura dell'accoglienza e la piena integrazione delle studentesse e degli studenti, frequentanti gli Istituti Scolastici del Comune di Albano Laziale, all'interno della comunità scolastica.

In particolare, si intende:

- Agevolare i percorsi di accoglienza all'interno delle istituzioni scolastiche, attraverso l'ascolto e la ricostruzione della storia degli studenti stranieri nella cornice dei colloqui con la famiglia;
- Promuovere l'inserimento e l'integrazione degli alunni stranieri e favorirne il successo scolastico e formativo, al fine di evitare esperienze negative che conducono all'abbandono e alla dispersione scolastica;
- Promuovere la valorizzazione delle diversità e del plurilinguismo nella società multietnica, grazie a percorsi interculturali e didattici per tutte e tutti, al fine di promuovere il rispetto e la tolleranza reciproci, attraverso percorsi di mediazione interculturale e laboratori linguistici;
- Fornire agli alunni stranieri neoarrivati e alle loro famiglie un punto di riferimento per informazioni e richieste di aiuto, facilitando la conoscenza e la comprensione delle regole, delle opportunità e dei limiti dati dal nuovo contesto, e la comunicazione scuola-famiglia e favorendo, inoltre, la possibilità per i genitori di partecipare attivamente al percorso educativo e formativo dei figli.

3. DESTINATARI DEL PROGETTO

I destinatari del progetto sono i bambini e le bambine e i ragazzi e le ragazze stranieri in età scolare, frequentanti gli istituti comprensivi di Albano, Cecchina e Pavona, privi o con scarse competenze linguistiche che necessitano un'azione di mediazione linguistica – culturale.

4. ARTICOLAZIONE E DURATA DEL PROGETTO

Il progetto può articolarsi essenzialmente su due fasi:

- una fase di studio delle necessità segnalate dalle istituzioni scolastiche e di progettazione degli interventi;
- una fase di attivazione degli interventi all'interno delle scuole e verifica *in itinere*

del grado di raggiungimento degli obiettivi.

La durata del servizio decorrerà dall'affidamento fino alla fine dell'anno scolastico 2023/2024, compreso il periodo degli esami.

L'amministrazione si riserva la facoltà di rinnovo dell'affidamento agli stessi patti e condizioni per il periodo ritenuto congruo previa comunicazione scritta, accettata e sottoscritta dalle parti.

5. IMPORTO DEL SERVIZIO

L'importo per lo svolgimento e la realizzazione del Progetto di "Mediazione Interculturale" è pari ad € 5.000,00, finanziato con Fondi Comunali, ed è comprensivo di tutti i costi che il Soggetto affidatario dovrà sostenere.

6. SOGGETTI AMMESSI

Possono presentare istanza di partecipazione al presente avviso esclusivamente associazioni di promozione sociale e culturale, enti, fondazioni, cooperative, la cui attività sia destinata alla promozione sociale e della cultura, con finalità di promozione e sostegno rivolte prevalentemente ai giovani.

7. MODALITÀ DI PRESENTAZIONE E CONTENUTO DELLE MANIFESTAZIONI DI INTERESSE

La manifestazione di interesse e la documentazione ad essa relativa deve essere redatta e trasmessa in formato elettronico, esclusivamente per mezzo di posta elettronica certificata (PEC) al seguente indirizzo: protocollo@cert.comune.albanolaziale.rm.it entro le ore 12:00 del giorno 11.09.2023.

L'oggetto del messaggio di posta elettronica certificata, dovrà riportare la seguente dicitura **"Manifestazione di interesse per l'affidamento del Servizio di mediazione culturale e facilitazione linguistica per alunni stranieri – anno scolastico 2023/24"**

La manifestazione di interesse dovrà essere presentata utilizzando l'apposito modulo allegato al presente avviso, **Allegato A – Istanza di ammissione alla manifestazione di interesse, debitamente sottoscritta, con allegata copia fotostatica del documento di identità in corso di validità del sottoscrittore. All'istanza di ammissione devono inoltre essere allegati lo schema di proposta progettuale (allegato B), sulla base di quanto sopra specificato, il piano economico finanziario (allegato C) e dichiarazione di regolarità contributiva se dovuta.**

Sarà ritenuta valida la domanda spedita da indirizzo di posta elettronica certificata e giunta all'indirizzo PEC entro il termine di presentazione.

I documenti pervenuti dovranno essere compilati e firmati dal legale rappresentante delle associazioni di promozione sociale e culturale, enti, fondazioni, cooperative.

Ai sensi del DPR n. 445/2000 le dichiarazioni rese e sottoscritte dal soggetto dichiarante hanno valore di autocertificazione.

L'Amministrazione procederà all'esclusione dei candidati in caso di mancato adempimento alle prescrizioni previste dalle altre disposizioni di legge vigenti relative al Terzo Settore.

Qualora le istanze contengano informazioni incomplete, al concorrente sarà comunicata via PEC la necessità di integrare le informazioni in un tempo non superiore a 24 ore. Trascorso tale ulteriore termine, l'istanza incompleta sarà esclusa.

8. MODALITÀ E CRITERI DI SELEZIONE DEI PARTNER PROGETTUALI

Le idee progettuali presentate saranno valutate da apposita commissione nominata dall'Amministrazione, mediante attribuzione di punteggio numerico assegnato secondo il seguente sistema di valutazione.

Viene fissato un punteggio minimo che, se non raggiunto, costituirà motivo di esclusione dalla selezione.

Il punteggio minimo da acquisire è di 60 punti su un massimo di 100 punti, così distribuiti:

Parametro	Descrizione	Punteggio max attribuibile
Qualità e Coerenza progettuale	Coerenza con gli obiettivi, i tempi e le risorse indicati; Struttura e logica progettuale; Articolazione delle attività, qualità delle proposte e dei percorsi rivolte a singole/o gruppi.	50
Esperienza maturata dal proponente nei progetti e qualità delle risorse umane	Esperienza maturata negli interventi di mediazione interculturale e insegnamento dell'Italiano come L2 delle lingue di mediazione in ambito scolastico.	25
Innovatività	Presenza di caratteri innovativi relativi a: forme di azione; metodologie e tecniche; soggetti partner; rapporti e/o forme di contatto con soggetti del territorio.	25

Sarà selezionata la proposta progettuale che avrà ottenuto il punteggio più alto.

I progetti saranno valutati dalla Commissione esclusivamente sul contenuto tecnico. Solo nel caso in cui due o più progetti dovessero riportare la stessa valutazione, sarà considerato prioritario il progetto che avrà presentato l'offerta economica più bassa.

L'esito dei lavori della commissione di valutazione verrà pubblicato sul sito internet del Comune di Albano Laziale.

9. CONCORSO DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNALE

L'Amministrazione comunale intende acquisire le proposte senza che ciò comporti alcun impegno finanziario immediato e con riserva di valutare la finanziabilità dei progetti, coerenti con gli obiettivi sopra delineati.

L'impegno del Comune sarà dunque il coordinamento e la vigilanza dell'effettivo svolgimento del progetto e inoltre, si riserva di rifiutare qualsiasi proposta non ritenuta coerente con le finalità dell'iniziativa. Inoltre, non saranno prese in considerazione e saranno escluse le istanze nelle seguenti situazioni:

- le domande pervenute dopo i termini previsti dal presente avviso;
- le domande mancanti delle indicazioni fornite nel presente avviso;
- le domande contenenti documentazione e informazioni non veritiere;
- le domande non debitamente sottoscritte.

10. OBBLIGHI

In caso di affidamento del Servizio, l'operatore economico dovrà:

- esporre su qualsiasi eventuale materiale pubblicitario lo stemma del Comune di Albano Laziale con la dicitura "Con il contributo del Comune di Albano Laziale";
- stipulare apposita polizza assicurativa RCT per gli operatori e gli utenti partecipanti alle attività.

11. RICHIESTA DI INFORMAZIONI E CHIARIMENTI

Eventuali richieste di informazioni e di chiarimenti su oggetto, documentazione di gara, partecipazione alla procedura e svolgimento della stessa, potranno essere effettuate mediante:

- Posta elettronica all'indirizzo protocollo@cert.comune.albanolaziale.rm.it
- Telefono 0693295432 - 437

12. TRATTAMENTO DATI PERSONALI

Ai sensi del GDPR n. 679/2016 e della vigente normativa in materia i dati personali raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale le predette dichiarazioni vengono rese.

Tutti i dati personali di cui l'Ente verrà in possesso, a seguito dell'emanazione del presente avviso, saranno trattati nel rispetto del GDPR n. 679/2016 e del D. Lgs 196/2003, in materia di protezione dei dati personali.

Il Titolare del trattamento è il Comune di Albano Laziale, con sede in Piazza della Costituente n.1 – 00041 Albano Laziale (RM), PEC: protocollo@cert.comune.albanolaziale.rm.it Tel. 0693295432.

Il responsabile Unico del Procedimento, ai sensi dell'art. 6 della L. 7 agosto 1990, n. 241, è la Dott.ssa Raffaella Grosso.

13. FORME DI PUBBLICITÀ

Il presente avviso viene pubblicato integralmente:

- all'Albo Pretorio;
- sulla home page del sito istituzionale, www.comune.albanolaziale.rm.it/home;
- nella sezione Amministrazione Trasparente dell'Ente.

ALLEGATI:

- ALLEGATO A – Istanza di partecipazione alla procedura;
- ALLEGATO B – Proposta progettuale;
- ALLEGATO C – Piano Economico Finanziario;

Il Dirigente Settore III
Dott.ssa Simona Polizzano